



EUROPAPARLAMENTET

2009 - 2014

Utskottet för jordbruk och landsbygdens utveckling

2011/0290(COD)

21.6.2012

*****I**

FÖRSLAG TILL BETÄNKANDE

om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 3/2008 om informationskampanjer och säljfrämjande åtgärder för jordbruksprodukter på den inre marknaden och i tredjeland (COM(2011)0663 – C7-0365/2011 – 2011/0290(COD))

Utskottet för jordbruk och landsbygdens utveckling

Föredragande: José Bové

Teckenförklaring

- * Samrådsförfarande
- *** Godkännandeförfarande
- ***I Ordinarie lagstiftningsförfarande (första behandlingen)
- ***II Ordinarie lagstiftningsförfarande (andra behandlingen)
- ***III Ordinarie lagstiftningsförfarande (tredje behandlingen)

(Det angivna förfarandet baseras på den rättsliga grund som angetts i förslaget till akt.)

Ändringsförslag till ett förslag till akt

Parlamentets ändringsförslag till ett förslag till akt ska markeras med ***fetkursiv stil***. *Kursiv stil* används för att uppmärksamma berörda avdelningar på eventuella problem i förslaget till akt. Med kursiv stil markeras ord eller textavsnitt som det finns skäl att korrigera innan texten färdigställs (exempelvis om det i en språkversion förekommer uppenbara fel eller saknas ord eller textavsnitt). De berörda avdelningarna tar sedan ställning till dessa korrigeringsförslag.

Texten i hänvisningen ovanför ett ändringsförslag till en befintlig akt, som förslaget till akt är avsett att ändra, innehåller en tredje och en fjärde rad. Den tredje raden anger den befintliga akten och den fjärde vilken bestämmelse i denna som ändringsförslaget avser. Om parlamentet önskar ändra delar av en bestämmelse i en befintlig akt som inte ändrats i förslaget till akt, ska dessa markeras med **fet stil**. Eventuella strykningar ska i sådana fall markeras enligt följande: [...].

INNEHÅLL

	Sida
FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS LAGSTIFTNINGSRESOLUTION	5
MOTIVERING.....	12

FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS LAGSTIFTNINGSRESOLUTION

om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 3/2008 om informationskampanjer och säljfrämjande åtgärder för jordbruksprodukter på den inre marknaden och i tredjeland (COM(2011)0663 – C7-0365/2011 – 2011/0290(COD))

(Ordinarie lagstiftningsförfarande: första behandlingen)

Europaparlamentet utfärdar denna resolution

- med beaktande av kommissionens förslag till Europaparlamentet och rådet (COM(2011)0663),
 - med beaktande av artiklarna 294.2, 42 och 43.2 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, i enlighet med vilka kommissionen har lagt fram sitt förslag för parlamentet (C7-0365/2011),
 - med beaktande av artikel 294.3 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
 - med beaktande av artikel 55 i arbetsordningen,
 - med beaktande av betänkandet från utskottet för jordbruk och landsbygdens utveckling (A7-0000/2012).
1. Europaparlamentet antar nedanstående ståndpunkt vid första behandlingen.
 2. Europaparlamentet uppmanar kommissionen att lägga fram en ny text för parlamentet om den har för avsikt att väsentligt ändra sitt förslag eller ersätta det med ett nytt.
 3. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända parlamentets ståndpunkt till rådet, kommissionen och de nationella parlamenten.

Ändringsförslag 1

Förslag till förordning – ändringsakt

Artikel 1 – punkt 2

Förordning (EG) nr 3/2008

Artikel 4 – punkt 1

Kommissionens förslag

Kommissionen ska, *genom* delegerade akter, *fastställa förteckningar över* teman och produkter som avses i artikel 3 samt berörda tredjeländer.”

Ändringsförslag

Kommissionen ska *anta* delegerade akter *enligt artikel 16a för att ändra* teman och produkter som avses i artikel 3 *i bilaga IA* samt berörda tredjeländer.”

Or. en

Motivering

Förteckningen över teman och produkter ses som en viktig del av förordningen och måste därför införas som en bilaga i den grundläggande akten. Delegerandet av befogenheten rör ändringar av dessa förteckningar.

Ändringsförslag 2

Förslag till förordning – ändringsakt

Artikel 1 – punkt 8

Förordning (EG) nr 3/2008

Artikel 10 – inledningen

Kommissionens förslag

”Kommissionen får besluta om att genomföra en eller flera av följande åtgärder efter att ha informerat den kommitté som anges i artikel 16b.1 eller, i förekommande fall, den kommitté för ekologisk produktion som inrättats genom artikel 38e i rådets förordning (EG) nr 834/2007 av den 28 juni 2007 om ekologisk produktion och märkning av ekologiska produkter* eller den kommitté för kvalitetspolitik för jordbruksprodukter som inrättats genom artikel [54] i Europaparlamentets och rådets förordning nr XXX/201X av den XX Xxxxx 201X om kvalitetsordningar för jordbruksprodukter:

Ändringsförslag

”Kommissionen får **anta genomförandeakter, utan att tillämpa det förfarande som avses i artikel 16b.2** och besluta om att genomföra en eller flera av följande åtgärder efter att ha informerat den kommitté som anges i artikel 16b.1 eller, i förekommande fall, den kommitté för ekologisk produktion som inrättats genom artikel 38e i rådets förordning (EG) nr 834/2007 av den 28 juni 2007 om ekologisk produktion och märkning av ekologiska produkter* eller den kommitté för kvalitetspolitik för jordbruksprodukter som inrättats genom artikel [54] i Europaparlamentets och rådets förordning nr XXX/201X av den XX Xxxxx 201X om kvalitetsordningar för jordbruksprodukter:

Or. en

Motivering

I detta ändringsförslag används samma ordalydelse som använts för att anpassa andra bestämmelser där kommissionen antar beslut utan en kommitté.

Ändringsförslag 3

Förslag till förordning – ändringsakt

Artikel 1 – punkt 11 – led b

Förordning (EG) nr 3/2008

Artikel 13 – punkt 8

Kommissionens förslag

8. Säkerheter ska ställas av de förslagsställande organisationerna som garanti för korrekt genomförande av programmen och förslagsställande organisationer som inte fullgör sina åtaganden ska drabbas av sanktioner.

Ändringsförslag

8. Säkerheter ska ställas av de förslagsställande organisationerna som garanti för korrekt genomförande av programmen och förslagsställande organisationer som inte fullgör sina åtaganden ska drabbas av sanktioner. ***Vid bedrägeri eller grov oaktsamhet ska den förslagsställande organisationen återbetala den dubbla skillnaden mellan det ursprungligen betalda beloppet och det belopp som skulle ha betalats.***

Or. en

Motivering

Detta ändringsförslag speglar den övergripande metod som används vid anpassning av bestämmelserna om sanktioner i andra akter. (Texten från den befintliga kommissionsförordningen införs i den grundläggande akten).

Ändringsförslag 4

Förslag till förordning – ändringsakt

Artikel 1 – punkt 11 – led b

Förordning (EG) nr 3/2008

Artikel 13 – punkt 9 – led e

Kommissionens förslag

(e) kontroller som medlemsstater ska utföra ***och de sanktioner som förslagsställande organisationer kan bli föremål för.***

Ändringsförslag

(e) kontroller som medlemsstater ska utföra.

Or. en

Motivering

En följd av föregående ändringsförslag.

Ändringsförslag 5

Förslag till förordning – ändringsakt

Artikel 1 – punkt 14 – inledningen

Förordning (EG) nr 3/2008

Artikel 17 – led b – inledningen

Kommissionens förslag

Innan kommissionen antar **delegerade akter eller** genomförandeakter som det hänvisas till i denna förordning kan den samråda med

Ändringsförslag

Innan kommissionen antar genomförandeakter som det hänvisas till i denna förordning kan den samråda med

Or. en

Motivering

Detta ändringsförslag beaktar att det inte finns några bestämmelser om vilka särskilda rådgivare som kommissionen ska rådfråga då de förbereder delegerade akter.

Ändringsförslag 6

Förslag till förordning – ändringsakt

Artikel 1 – punkt 14a

Förordning (EG) nr 3/2008

Bilaga Ia (ny)

Kommissionens förslag

Ändringsförslag

14a. Bilaga IA ska infogas:

” 1. DEN INRE MARKNADEN

A. FÖRTECKNING ÖVER TEMAN OCH PRODUKTER

- *Färsk frukt och färska grönsaker.*
- *Bearbetad frukt och bearbetade grönsaker.*
- *Spånadslin och linfrön.*
- *Levande växter och prydnadsväxter.*
- *Olivolja och bordsoliver.*
- *Raps- och rybsfröolja.*
- *Mjök och mjölkprodukter.*

- *Färskt, kylt eller fryst kött som har producerats i enlighet med ett kvalitetssystem på EU-nivå eller ett nationellt kvalitetssystem.*
- *Honung och biodlingsprodukter.*
- *Kvalitetsvin framställt i ett specificerat område (kvalitetsvin fso), bordsvin med geografisk beteckning.*
- *Grafiska symboler för de yttersta randområdena, fastställd enligt jordbrukslagstiftningen.*
- *Skyddad ursprungsbeteckning (SUB), skyddad geografisk beteckning (SGB) eller garanterad traditionell specialitet (GTS) enligt rådets förordning (EG) nr 509/2006 av den 20 mars 2006 om garanterade traditionella specialiteter av jordbruksprodukter och livsmedel¹ eller rådets förordning (EG) nr 510/2006 av den 20 mars 2006 om skydd av geografiska beteckningar och ursprungsbeteckningar för jordbruksprodukter och livsmedel² och produkter som registrerats enligt dessa bestämmelser.*
- *Ekologisk produktion enligt rådets förordning (EEG) nr 2092/91 av den 24 juni 1991 om ekologisk produktion av jordbruksprodukter och uppgifter därom på jordbruksprodukter och livsmedel³ och produkter som registrerats enligt dessa bestämmelser.*
- *Fjäderfäkött*

2. TREDJELÄNDER

A. FÖRTECKNING ÖVER PRODUKTER FÖR VILKA SÄLJFRÄMJANDE ÅTGÄRDER FÅR GENOMFÖRAS

- *Färskt, kylt eller fryst nöt- och griskött; livsmedelsberedningar av dessa produkter.*
- *Kvalitetskött av fjäderfä.*
- *Mjolkprodukter.*

- *Olivolja och bordsoliver.*
- *Bordsvin med geografisk beteckning. Kvalitetsvin framställt i ett specificerat område (kvalitetsvin fso).*
- *Spritdrycker med geografisk eller traditionell beteckning.*
- *Färsk och bearbetad frukt och färska och bearbetade grönsaker.*
- *Bearbetade produkter av ris och spannmål.*
- *Spånadslin och linfrön.*
- *Levande växter och prydnadsväxter.*
- *Produkter med skyddad ursprungsbeteckning (SUB), skyddad geografisk beteckning (SGB) eller som är garanterade traditionella specialiteter (GTS) enligt rådets förordning (EG) nr 509/2006 eller rådets förordning (EG) nr 510/2006.*
- *Ekologiska jordbruksprodukter enligt förordning (EEG) nr 2092/91.*

**B. FÖRTECKNING ÖVER
MARKNADER I TREDJELÄNDER DÄR
SÄLJFRÄMJANDE ÅTGÄRDER FÅR
GENOMFÖRAS**

A. Land

- *Sydafrika*
- *F.d. jugoslaviska republiken
Makedonien*
- *Australien*
- *Bosnien och Hercegovina*
- *Kina*
- *Sydkorea*
- *Kroatien*
- *Indien*
- *Japan*
- *Kosovo*
- *Montenegro*

- *Norge*
- *Nya Zeeland*
- *Ryssland*
- *Serbien*
- *Schweiz*
- *Turkiet*
- *Ukraina*

B. Geografiska områden

- *Nordafrika*
- *Nordamerika*
- *Latinamerika*
- *Sydostasien*
- *Mellanöstern.”*

¹ *EUT L 93, 31.3.2006, s. 1.*

² *EUT L 93, 31.3.2006, s. 12.*

³ *EGT L 198, 22.7.1991, s. 1.*

Or. en

Kommissionens förordning (EG) nr 501/2008, delar ur bilaga I och bilaga II

Motivering

Följer ändringsförslag 1, återger de nuvarande förteckningarna i bilaga I (delar) och bilaga II i kommissionens förordning (EG) nr 501/2008.

MOTIVERING

I artiklarna 290 och 291 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (nedan kallat EUF-fördraget) görs åtskillnad mellan två olika typer av akter:

Genom artikel 290 i EUF-fördraget kan lagstiftaren till kommissionen delegera befogenheten att anta akter med allmän räckvidd som inte är lagstiftningsakter och som kompletterar eller ändrar vissa icke väsentliga delar av en lagstiftningsakt. Rättsakter som antas av kommissionen på detta sätt kallas enligt terminologin i fördraget ”delegerade akter” (artikel 290.3).

Enligt artikel 291 i EUF-fördraget ska medlemsstaterna vidta alla nationella lagstiftningsåtgärder som är nödvändiga för att genomföra unionens rättsligt bindande akter. Kommissionen kan genom sådana akter tilldelas genomförandebefogenheter när det krävs enhetliga villkor för att genomföra dem. Rättsakter som antas av kommissionen på detta sätt kallas enligt terminologin i fördraget ”genomförandeakter” (artikel 291.4).

Det här förslaget syftar till att anpassa rådets förordning (EG) nr 3/2008¹ av den 17 december 2007 om informationskampanjer och säljfrämjande åtgärder för jordbruksprodukter på den inre marknaden och i tredjeland till dessa bestämmelser i EUF-fördraget.

Föredraganden anser att kommissionen i detta förslag har gjort en korrekt uppdelning mellan mer allmänna bestämmelser som fastställer tilläggs-element (artikel 290) och mer tekniska element som är starkt förknippade med den bestämmanderätt som medlemsstaterna har i fråga om genomförandet av denna åtgärd (artikel 291).

De ändringsförslag som föredraganden lagt fram återspeglar institutionernas övergripande metod (synpunkter eller ordalydelser) eller parlamentets ståndpunkt i andra anpassningsakter som diskuterats fram till dags dato.

Förteckningen över teman och produkter togs med i bilagan till den grundläggande akten eftersom den upplevs vara en viktig del av denna förordning.

¹ EUT L 3, 5.1.2008, s. 1.